



Dr. Edythe B. Austermuhl
Superintendent

BERLIN TOWNSHIP SCHOOL DISTRICT

(856) 767-9480 Fax (856) 767-8235 225 Grove Avenue West Berlin, NJ 08091

www.btwpschools.org

Megan Stoddart
Business Administrator

Dina Bottley
Curriculum Coordinator

Kristin Braidwood
Supervisor of Special Services

Amy Berth
Technology Coordinator

Charles Pfluger, C.E.F.M.
Supervisor Buildings and Grounds

2021 - 2022 Preschool Registration

Pre School Registration Appointments will take place June 1, 2, & 3, 2021. There are only 15 Pre-School seats available. *Children must be 4 years old by October 1, 2021 to qualify.*

Please call 856-767-9480 ext. 1111 for your Registration appointment according to the requirements listed below. **You must speak to a person - DO NOT LEAVE A MESSAGE.**

Resident Students ONLY –

Call on Tuesday, February 2, 2021

Snow date is February 9, 2021

Siblings of Choice Students & Staff member children—

Call on Wednesday, February 3, 2021

Snow date is February 10, 2021

All interested parents, including Non-residents--

Call on Thursday, February 4, 2021 until all 15 registration spots are filled

Snow date is February 11, 2021

Registration appointments will only be made for 15 seats for the upcoming school year. Once 15 registration spots are filled, all remaining resident and non-resident applicants will be placed on a **waiting list** in the order in which they have been received. Those resident / non-resident students on the wait list will be called as openings in the Pre-School Program occur in the order in which they have been placed on the wait list.

As per Board Policy #6178, for the 2021-2022 school year, a 1 day Pre-Registration day will be held for resident students on the first Tuesday of February to make registration appointments for the upcoming school year. A 1 day Pre-Registration period will be held for siblings of current choice students and staff member children on the first Wednesday in February following the pre-registration day for resident students to make registration appointments. After these 2 days of Pre-Registration, appointments will be accepted for additional resident and non-resident students for registration on a first come first serve basis.

***Please note:** If school is closed on the first Tuesday of February for any reason, the 1 day Pre-registration day for resident students will take place on the second Tuesday of February and a 1 day Pre-Registration period will be held for siblings of current choice students and staff member children on the first Wednesday in February following the pre-registration day for resident students.*

“Educating Today for Tomorrow’s Success”

2021 - 2022 প্রাক-বিদ্যালয় নিবন্ধন

প্রি স্কুল রেজিস্ট্রেশন অ্যাপয়েন্টমেন্ট জুন 1, 2, এবং 3, 2021 অনুষ্ঠিত হবে। সেখানে মাত্র 15 প্রাক-বিদ্যালয় আসন উপলব্ধ আছে। *যোগ্যতা অর্জনের জন্য ২০২১ সালের ১ অক্টোবরের মধ্যে শিশুদের বয়স ৪ বছর হতে হবে।*

অনুগ্রহ করে আপনার রেজিস্ট্রেশন অ্যাপয়েন্টমেন্টের জন্য ৮৫৬-৭৬৭-৯৪৮০ নম্বরে কল করুন: **আপনাকে অবশ্যই একজন ব্যক্তির সাথে কথা বলতে হবে - একটি বার্তা ছাড়বেন না।**

রেসিডেন্ট স্টুডেন্টস ওনলি -

মঙ্গলবার, ফেব্রুয়ারী 2, 2021 কল করুন তুষার তারিখ ফেব্রুয়ারী 9, 2021

পছন্দের ছাত্র ও কর্মচারীদের ভাইবোন-

বুধবার, ফেব্রুয়ারী 3, 2021 কল করুন তুষার তারিখ ফেব্রুয়ারি 10, 2021

সকল আগ্রহী পিতামাতা, যার মধ্যে অনাবাসীও রয়েছে।

বৃহস্পতিবার, ৪ ফেব্রুয়ারি, ২০২১ তারিখে কল করুন যতক্ষণ না ১৫টি রেজিস্ট্রেশন স্পট পূরণ করা হয়।

তুষার তারিখ ফেব্রুয়ারি 11, 2021

আগামী শিক্ষাবর্ষের রেজিস্ট্রেশন অ্যাপয়েন্টমেন্টের জন্য ১৫টি আসনের জন্য রেজিস্ট্রেশন অ্যাপয়েন্টমেন্ট করা হবে। একবার ১৫টি রেজিস্ট্রেশন স্পট পূরণ হয়ে গেলে, অবশিষ্ট সকল বাসিন্দা এবং অনাবাসী আবেদনকারীকে ওয়েটিং **লিস্টে** রাখা হবে। ওয়েটিং লিস্টে থাকা বাসিন্দা / অনাবাসী ছাত্রদের প্রি-স্কুল প্রোগ্রামে ওপেনিং হিসেবে ডাকা হবে, যে ক্রমে তাদের ওয়েটিং লিস্টে রাখা হয়েছে।

বোর্ড পলিসি #6178 অনুযায়ী, ২০২১-২০২২ শিক্ষাবর্ষে আগামী শিক্ষাবর্ষের জন্য ফেব্রুয়ারির প্রথম মঙ্গলবার আবাসিক শিক্ষার্থীদের জন্য ১ দিনের প্রাক-নিবন্ধন দিবস অনুষ্ঠিত হবে। আবাসিক শিক্ষার্থীদের রেজিস্ট্রেশন অ্যাপয়েন্টমেন্টের প্রাক-নিবন্ধন দিবসের পর ফেব্রুয়ারির প্রথম বুধবারে বর্তমান পছন্দের ছাত্র ও কর্মচারী শিশুদের জন্য ১ দিনের প্রি-রেজিস্ট্রেশন পিরিয়ড অনুষ্ঠিত হবে। প্রি-রেজিস্ট্রেশনের এই দুই দিনের পর, প্রথম সার্ভিস ভিত্তিতে রেজিস্ট্রেশনের জন্য অতিরিক্ত বাসিন্দা এবং অনাবাসী শিক্ষার্থীদের জন্য অ্যাপয়েন্টমেন্ট গ্রহণ করা হবে।

উল্লেখ্য: ফেব্রুয়ারির প্রথম মঙ্গলবারের প্রথম মঙ্গলবারে স্কুল বন্ধ থাকলে আবাসিক শিক্ষার্থীদের জন্য ১ দিনের প্রাক-নিবন্ধন দিবস অনুষ্ঠিত হবে এবং ফেব্রুয়ারির প্রথম বুধবারের প্রথম বুধবার বর্তমান পছন্দের ছাত্র ও কর্মচারী শিশুদের জন্য ১ দিনের প্রি-রেজিস্ট্রেশন পিরিয়ড অনুষ্ঠিত হবে।

“Educating Today for Tomorrow’s Success”

2021 - 2022 Registro Preescolar

Las citas de inscripción preescolar tendrán lugar el 1, 2 y 3 de junio de 2021. Solo hay 15 asientos preescolares disponibles. *Los niños deben tener 4 años de edad antes del 1 de octubre de 2021 para calificar.*

Llame al 856-767-9480 ext. 1111 para su cita de registro de acuerdo con los requisitos enumerados a continuación: **Debe hablar con una persona, NO DEJE UN MENSAJE**

Estudiantes Residentes SOLAMENTE –

Llamada el martes 2 de febrero de 2021 La fecha de nieve es el 9 de febrero de 2021

Hermanos de Choice Estudiantes y niños miembros del personal—

Llamada el miércoles 3 de febrero de 2021 La fecha de nieve es el 10 de febrero de 2021

Todos los padres interesados, incluidos los no residentes--

Llame el jueves 4 de febrero de 2021 hasta que se llenen los 15 lugares de inscripción

La fecha de nieve es el 11 de febrero de 2021

Las citas de inscripción solo se realizarán para 15 asientos para el próximo año escolar. Una vez que se llenan 15 plazas de registro, todos los solicitantes residentes y no residentes restantes se colocarán en una **lista de espera** en el orden en que se han recibido. Aquellos estudiantes residentes / no residentes en la lista de espera serán llamados como vacantes en el Programa Preescolar ocurren en el orden en que se han colocado en la lista de espera.

De acuerdo con la Política de la Junta #6178, para el año escolar 2021-2022, se llevará a cabo un día de preinscripción de 1 día para los estudiantes residentes el primer martes de febrero para hacer citas de inscripción para el próximo año escolar. Un período de preinscripción de 1 día se llevará a cabo para los hermanos de la elección actual estudiantes y niños miembros del personal el primer miércoles de febrero después del día de pre-inscripción para los estudiantes residentes para hacer citas de inscripción. Después de estos 2 días de pre-registro, se aceptarán citas para estudiantes residentes adicionales y no residentes para la inscripción por orden de llegada.

Tenga en **cuenta**: Si la escuela está cerrada el primer martes de febrero por cualquier motivo, el día de preinscripción de 1 día para los estudiantes residentes tendrá lugar el segundo martes de febrero y se llevará a cabo un período de preinscripción de 1 día para los hermanos de los estudiantes de elección actual y los niños miembros del personal el primer miércoles de febrero después del día de preinscripción para los estudiantes residentes.

2021 - 2022 ਪ੍ਰੀਸਕੂਲ ਰਜਿਸਟ੍ਰੇਸ਼ਨ ਪ੍ਰੀ ਸਕੂਲ ਰਜਿਸਟ੍ਰੇਸ਼ਨ ਨਿਯੁਕਤੀਆਂ ਜੂਨ 1, 2, ਅਤੇ 3, 2021 ਨੂੰ ਹੋਣਗੀਆਂ। ਇੱਥੇ ਸਿਰਫ 15 ਪ੍ਰੀ-ਸਕੂਲ ਸੀਟਾਂ ਉਪਲਬਧ ਹਨ। ਯੋਗਤਾ ਪੂਰੀ ਕਰਨ ਲਈ 1 ਅਕਤੂਬਰ 2021 ਤੱਕ ਬੱਚਿਆਂ ਦੀ ਉਮਰ 4 ਸਾਲ ਹੋਣੀ ਚਾਹੀਦੀ ਹੈ। ਕਿਰਪਾ ਕਰਕੇ 856-767-9480 ਐਕਸ. ਹੇਠ ਲਿਖੀਆਂ ਸ਼ਰਤਾਂ ਅਨੁਸਾਰ ਤੁਹਾਡੀ ਰਜਿਸਟ੍ਰੇਸ਼ਨ ਮੁਲਾਕਾਤ ਲਈ 1111: ਸਿਰਫ ਰਿਹਾਇਸ਼ੀ ਵਿਦਿਆਰਥੀ - ਮੰਗਲਵਾਰ, 2 ਫਰਵਰੀ, 2021 ਨੂੰ ਕਾਲ ਕਰੋ ਬਰਫ ਦੀ ਮਿਤੀ 9 ਫਰਵਰੀ, 2021 ਹੈ ਚੁਆਇਸ ਵਿਦਿਆਰਥੀ ਅਤੇ ਸਟਾਫ ਮੈਂਬਰ ਬੱਚਿਆਂ ਦੇ ਭੈਣ-ਭਰਾ ਬੁਧਵਾਰ, 3 ਫਰਵਰੀ, 2021 ਨੂੰ ਕਾਲ ਕਰੋ ਬਰਫ ਦੀ ਮਿਤੀ 10 ਫਰਵਰੀ, 2021 ਹੈ ਸਾਰੇ ਦਿਲਚਸਪੀ ਵਾਲੇ ਮਾਪੇ, ਸਮੇਤ ਗੈਰ-ਵਸਨੀਕ-- ਵੀਰਵਾਰ, 4 ਫਰਵਰੀ, 2021 ਨੂੰ ਕਾਲ ਕਰੋ ਜਦੋਂ ਤਕ ਸਾਰੇ 15 ਰਜਿਸਟ੍ਰੇਸ਼ਨ ਸਥਾਨ ਨਹੀਂ ਭਰੇ ਜਾਂਦੇ ਬਰਫ ਦੀ ਤਾਰੀਖ 11 ਫਰਵਰੀ, 2021 ਹੈ ਰਜਿਸਟ੍ਰੇਸ਼ਨ ਨਿਯੁਕਤੀਆਂ ਆਉਣ ਵਾਲੇ ਸਕੂਲ ਸਾਲ ਲਈ ਸਿਰਫ 15 ਸੀਟਾਂ ਲਈ ਕੀਤੀਆਂ ਜਾਣਗੀਆਂ। ਇੱਕ ਵਾਰ 15 ਰਜਿਸਟਰੀ ਸਥਾਨ ਭਰੇ ਜਾਣ ਤੇ, ਬਾਕੀ ਰਹਿੰਦੇ ਰਿਹਾਇਸ਼ੀ ਅਤੇ ਗੈਰ-ਰਿਹਾਇਸ਼ੀ ਬਿਨੈਕਾਰਾਂ ਨੂੰ ਇਕ ਕ੍ਰਮ ਵਿੱਚ ਇਕ ਵੇਟਿੰਗ ਲਿਸਟ 'ਤੇ ਰੱਖਿਆ ਜਾਵੇਗਾ, ਜਿਸ ਵਿਚ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਪ੍ਰਾਪਤ ਹੋਇਆ ਹੈ। ਉਡੀਕ ਸੂਚੀ ਵਿੱਚ ਸ਼ਾਮਲ ਉਹ ਰਿਹਾਇਸ਼ੀ / ਗੈਰ-ਰਿਹਾਇਸ਼ੀ ਵਿਦਿਆਰਥੀਆਂ ਨੂੰ ਪ੍ਰੀ-ਸਕੂਲ ਪ੍ਰੋਗਰਾਮ ਵਿੱਚ ਓਪਨਿੰਗ ਕਿਹਾ ਜਾਂਦਾ ਹੈ ਜਿਸ ਵਿੱਚ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਇੰਤਜ਼ਾਰ ਸੂਚੀ ਵਿੱਚ ਰੱਖਿਆ ਗਿਆ ਹੈ। ਬੋਰਡ ਦੀ ਨੀਤੀ # 6178 ਦੇ ਅਨੁਸਾਰ, 2021-2022 ਸਕੂਲ ਸਾਲ ਲਈ, ਰਿਹਾਇਸ਼ੀ ਵਿਦਿਆਰਥੀਆਂ ਲਈ ਫਰਵਰੀ ਦੇ ਪਹਿਲੇ ਮੰਗਲਵਾਰ ਨੂੰ ਇੱਕ ਦਿਨ ਦਾ ਪ੍ਰੀ-ਰਜਿਸਟ੍ਰੇਸ਼ਨ ਦਿਨ ਆਯੋਜਿਤ ਸਕੂਲ ਸਾਲ ਲਈ ਰਜਿਸਟ੍ਰੇਸ਼ਨ ਅਪੌਇੰਟਮੈਂਟ ਕਰਵਾਉਣ ਲਈ ਹੋਵੇਗਾ। ਰਿਹਾਇਸ਼ੀ ਵਿਦਿਆਰਥੀਆਂ ਲਈ ਰਜਿਸਟ੍ਰੇਸ਼ਨ ਨਿਯੁਕਤੀਆਂ ਕਰਨ ਲਈ ਪ੍ਰੀ-ਰਜਿਸਟ੍ਰੇਸ਼ਨ ਦਿਨ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਫਰਵਰੀ ਦੇ ਪਹਿਲੇ ਬੁੱਧਵਾਰ ਨੂੰ ਮੌਜੂਦਾ ਚੋਣਵੇਂ ਵਿਦਿਆਰਥੀਆਂ ਅਤੇ ਸਟਾਫ ਮੈਂਬਰ ਬੱਚਿਆਂ ਦੇ ਭੈਣਾਂ-ਭਰਾਵਾਂ ਲਈ 1 ਦਿਨਾਂ ਪ੍ਰੀ-ਰਜਿਸਟ੍ਰੇਸ਼ਨ ਅਵਧੀ ਆਯੋਜਿਤ ਕੀਤੀ ਜਾਏਗੀ। ਪ੍ਰੀ-ਰਜਿਸਟ੍ਰੇਸ਼ਨ ਦੇ ਇਨ੍ਹਾਂ 2 ਦਿਨਾਂ ਦੇ ਬਾਅਦ, ਵਾਧੂ ਰਿਹਾਇਸ਼ੀ ਅਤੇ ਗੈਰ-ਰਿਹਾਇਸ਼ੀ ਵਿਦਿਆਰਥੀਆਂ ਲਈ ਰਜਿਸਟ੍ਰੇਸ਼ਨ ਲਈ ਪਹਿਲਾਂ ਆਉਣ ਵਾਲੇ ਪਹਿਲੇ ਸਰਵਿਸ ਦੇ ਅਧਾਰ ਤੇ ਨਿਯੁਕਤੀਆਂ ਸਵੀਕਾਰ ਕੀਤੀਆਂ ਜਾਣਗੀਆਂ। ਕਿਰਪਾ ਕਰਕੇ ਨੋਟ ਕਰੋ: ਜੇ ਸਕੂਲ ਕਿਸੇ ਕਾਰਨ ਕਰਕੇ ਫਰਵਰੀ ਦੇ ਪਹਿਲੇ ਮੰਗਲਵਾਰ ਨੂੰ ਬੰਦ ਹੈ, ਰਿਹਾਇਸ਼ੀ ਵਿਦਿਆਰਥੀਆਂ ਲਈ 1 ਦਿਨ ਪੂਰਵ-ਰਜਿਸਟ੍ਰੇਸ਼ਨ ਦਾ ਦਿਨ ਫਰਵਰੀ ਦੇ ਦੂਜੇ ਮੰਗਲਵਾਰ ਨੂੰ ਹੋਵੇਗਾ ਅਤੇ ਇਕ ਦਿਨ ਦੀ ਪ੍ਰੀ-ਰਜਿਸਟ੍ਰੇਸ਼ਨ ਅਵਧੀ ਦੇ ਭੈਣਾਂ-ਭਰਾਵਾਂ ਲਈ ਰੱਖੀ ਜਾਵੇਗੀ ਮੌਜੂਦਾ ਵਿਦਿਆਰਥੀ ਅਤੇ ਸਟਾਫ ਮੈਂਬਰ ਬੱਚੇ ਰਿਹਾਇਸ਼ੀ ਵਿਦਿਆਰਥੀਆਂ ਲਈ ਪ੍ਰੀ-ਰਜਿਸਟ੍ਰੇਸ਼ਨ ਦਿਨ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਫਰਵਰੀ ਵਿੱਚ ਪਹਿਲੇ ਬੁੱਧਵਾਰ ਨੂੰ।

ਤੁਹਾਨੂੰ ਕਿਸੇ ਵਿਅਕਤੀ ਨਾਲ ਗੱਲ ਕਰਨੀ ਚਾਹੀਦੀ ਹੈ - ਸੁਨੇਹਾ ਛੱਡੋ ਨਾ।

Tuhānū kisē vi'akatī nāla gala karanī cāhīdī hai - sunēhā chaḍō nā.

“Educating Today for Tomorrow’s Success”

2021 – 2022 Inscription préscolaire

Les rendez-vous d'inscription à l'école maternelle auront lieu les 1er, 2 et 3 juin 2021. Il n'y a que 15 places pour l'école maternelle disponibles. *Les enfants doivent être âgés de 4 ans avant le 1er octobre 2021 pour être admissibles.*

Veillez appeler le 856-767-9480 poste 1111 pour votre rendez-vous d'inscription selon les exigences énumérées ci-dessous : **Vous devez parler à une personne - NE LAISSEZ PAS DE MESSAGE.**

Étudiants résidents seulement –

Appelez le mardi 2 février 2021 La date de neige est le 9 février 2021

Frères et sœurs de choix étudiants et membres du personnel enfants—

Appelez le mercredi 3 février 2021 La date de neige est le 10 février 2021

Tous les parents intéressés, y compris les non-résidents...

Appelez le jeudi 4 février 2021 jusqu'à ce que les 15 places d'inscription soient remplies

La date de neige est le 11 février 2021

Les rendez-vous d'inscription ne seront effectués que pour 15 places pour la prochaine année scolaire. Une fois que 15 places d'inscription sont remplies, tous les demandeurs résidents et non résidents restants seront placés sur une liste **d'attente** dans l'ordre dans lequel ils ont été reçus. Les élèves résidents ou non résidents inscrits sur la liste d'attente seront appelés à ouvrir le programme d'études maternelles dans l'ordre dans lequel ils ont été placés sur la liste d'attente.

Selon le #6178 des politiques du Conseil, pour l'année scolaire 2021-2022, une journée de pré-inscription d'une journée sera organisée pour les élèves résidents le premier mardi de février afin de prendre rendez-vous pour l'année scolaire à venir. Une période de pré-inscription d'une journée sera organisée pour les frères et sœurs des étudiants de choix actuels et les enfants membres du personnel le premier mercredi de février suivant la journée de pré-inscription pour les étudiants résidents qui doivent prendre rendez-vous d'inscription. Après ces 2 jours de pré-inscription, les rendez-vous seront acceptés pour les étudiants résidents et non résidents supplémentaires pour l'inscription selon le premier arrivé, premier servi.

*Veillez noter que si l'école est fermée le premier mardi de février pour quelque raison que ce soit, la journée de pré-inscription d'une journée pour les étudiants résidents aura lieu le deuxième mardi de février et une période de pré-inscription d'une journée sera tenue pour les frères et sœurs des élèves de choix actuels et les enfants membres du personnel le premier mercredi de février suivant le jour de *pré-inscription pour les élèves résidents.**

“Educating Today for Tomorrow’s Success”